

FARNOST SV. CYRILA A METODA STS.

CYRIL & METHODIUS

Slovak Roman Catholic Church

5255 Thornwood Drive

Mississauga, ON L4Z 3J3

Tel: 905-712-1200

Fax: 905-712-0974

Email: office@slovakparish.ca

Website: www.slovakparish.ca

Pastor

Reverend Jozef Vano, J.C.L.

pastor@slovakparish.ca

Administrative Assistant

Maria Mitrova

Nedeľné omše:

Sobota: 17:00 anglická

Nedeľa: 9:00 hod. anglická a 11:00 hod. slovenská

Omše v týždni:

Pondelok a Štvrtok: 9:00 hod. anglická

Utorok, Streda, Piatok: 19:00 hod. slovenská

Poklona pred Najsv. Sviatosťou:

Prvý piatok od 19:30 (po sv. omši)

Sviatosti

Krsty podľa dohovoru (len pre farníkov).

Spovede pred sv. omšami (resp. po nich).

Sobáše podľa dohovoru, JEDEN rok pred zamýšľaným termínom sobáša.

Sviatosť pomazania chorých:

V súrnych prípadoch volajte kňaza kedykoľvek. Návštevy chorých doma hláste vo farskom úrade.

Večeradlo modlitby s Pannou Máriou

Príďte sa pomodliť a požiadať Pannu Máriu za potreby svoje, svojich blízkych, ako aj za potreby celého sveta. Slovenská modlitba je každý utorok o 19:30 večer.

Ružencový spolok

Ak sa chcete dozvedieť viac o ružencovom spolku alebo sa stať členom, kontaktujte prosím Ed Bajus – 905-279-9367.

Farská rada

Ak máte nejaké komentáre alebo návrhy kontaktuje, prosím: John Grajcar Jr. – Predseda – 647-588-2920.

Naša farnosť je etnická farnosť slúžiaca slovenskej komunite. Ak sa chcete stať farníkom, vyplňte prosím registračnú formu, ktorá je k dispozícii vo farskom úrade alebo na našej vebstránke.



Office Hours

Monday - Wednesday, Friday: 9:00 a.m. - 5:00 p.m.

Thursday: Closed

Sunday Masses:

Saturday: 5:00 pm English

Sunday: 9:00 am English & 11:00 am Slovak

Weekday Masses:

Monday & Thursday: 9:00 am English

Tues. Wed., Friday: 7:00 pm Slovak

Exposition of the Blessed Sacrament

First Friday from 7:30 pm (after Mass).

Sacraments

Baptism by appointment (parishioners only).

Confessions before (and after) all Masses.

Marriage by appointment **ONE year** prior to intended date of marriage.

Anointing of the Sick: In urgent cases call the priest at any time. Arrangements for home pastoral visits may be made by calling the parish office.

Cenacle Prayer With Our Lady

Come pray and petition Our Lady for your needs and for those dear to you, as well as the needs of our world. English prayer is held every Wednesday at 7:30 pm.

Holy Rosary Society

To learn more about the Rosary Society or to become a member, please contact Ed Bajus – 905-279-9367.

Parish Pastoral Council

If you have concerns or suggestions please contact: John Grajcar Jr. – Chair – 647-588-2920.

Our parish is ethnic parish dedicated to serving the Slovak community. If you would like to become a member, please complete the registration form available in the parish office or on our website.



Mass Intentions for the Week

24. nedel'a v období cez rok

24th Sunday in Ordinary Time

13. septembra, 2015 September 20th, 2015

Nedel'a	Sept. 13	Sunday	9:00 am	+Jim Baillie..... Emil & Marylin Jursa
			11:00 am	+Maria Machanek..... manžel Frank s rodinou
Pondelok	Sept. 14	Monday	9:00 am	For parishioners..... Za farníkov
Utorok	Sept. 15	Tuesday	7:00 pm	+Helen & Juraj Lendak..... syn Stanislav s rodinou
Streda	Sept. 16	Wednesday	7:00 pm	+František Pachman..... rodina Hudec
Štvrok	Sept. 17	Thursday	9:00 am	+John Jasenec..... Helen Malodzinski
Piatok	Sept. 18	Friday	7:00 pm	Za duše v očistci..... Bohuznáma rodina
Sobota	Sept. 19	Saturday	5:00 pm	For parishioners..... Za farníkov
Nedel'a	Sept. 20	Sunday	9:00 am	+Olaus & Rosemary Kyrie..... Dias family
			11:00 am	+ & living members of Rosary Society.....
			za živých a mŕtvych členov ružencového spolku

Slovo na nedel'iu - Peter pozoruhodne spoznal, o čo ide a odvážil sa povedať to Ježišovi. „Ty si Mesiáš!“ vyhlásil. V Matúšovom rozprávání Ježiš nazýva Petra „blahoslaveným“ za to, že bol otvorený božskému zjaveniu. Avšak nedovolí mu vyhrievať sa teraz na výslní. Hneď začne opisovať, čo znamená byť Božím pomazaným: utrpenie a smrť pre Ježiša a takisto pre jeho nasledovníkov. Petrova reakcia je okamžitá a pochopiteľná: hrôza. Ježiš ho napomína, že myslí viac ľudsky ako duchovne. Peter potom začal postupne vidieť veci z Božej perspektívy a to všetko zmenilo. Ježiš ho tiež povoláva k vodcovstvu. No Peter musí pochopiť, že vedenie neznamená panovať nad inými, ale položiť svoj život za nich. Nemôže byť vodcom, ktorý si zakladá na vlastnej sile a múdrosti. Musí položiť tieto veci Kristovi k nohám a prijať dar, ktorý mu Boh ponúka: nové srdce, novú myseľ a nový spôsob života. Konkrétnym spôsobom, ako zapierať seba samého a brať na seba svoj kríž, je zanechať svoje prirodzené, hriechne spôsoby myslenia a prosiť Boha, aby nám pomáhal vidieť veci tak, ako ich vidí on. Je očividné, že utrpenie a smrť tu nie sú najväčším zlom. Ďaleko horšie sú hriech a odmietnutie konať Otcovu vôľu. Ktoré spôsoby myslenia ešte potrebuješ napraviť? Možno názor, že toto (kariéra, bezpečnosť) je veľmi dôležité, zatiaľ čo tamto (starostlivosť o dom a deti, dodržiavanie cirkevných prikázaní) nie je až také dôležité. Možno je to sedliacky rozum, ale nie celkom správny postoj: že nemôžem milovať iných, kým nemilujem seba samého, že potreby mojej rodiny sú prednejšie ako požiadavky chudobných, alebo že materiálne potreby sú dôležitejšie ako tie duchovné. V dnešnej modlitbe skús stráviť chvíľu tým, že poprosíš Boha aby ti ukázal jednu vec, v ktorej potrebuješ zmeniť svoje zmýšľanie, aby si vytvoril viac priestoru pre jeho lásku a jeho myslenie.

Thought for Sunday - Peter has a striking insight and dares to express it to Jesus. “You are the Messiah!” he affirms. In Matthew’s account, Jesus calls Simon “blessed” for being open to divine revelation. However, Jesus doesn’t let Peter bask in this moment. Right away, he begins to describe what being God’s Anointed means: suffering and death for Jesus, and for his followers as well. Peter’s reaction is swift and understandable: horror. Jesus in turn rebukes him for thinking like a human being rather than thinking like God. Peter has begun to see things from God’s perspective, and that should change everything. Next, Jesus calls Peter to leadership. But Peter has to understand that leading doesn’t mean lording it over others but laying down his life for them. He can’t be a leader like this based on his own strength and wisdom. He must lay these things at Christ’s feet and receive God’s gifts of a new heart, a new mind, and a new way of life. One way of taking up our cross is to put aside our natural but fallen ways of thinking and ask God to help us see things as he does. The obvious example here is that suffering and death aren’t the ultimate evil; far worse are sin and failure to do God’s will. What other ways of thinking might you need to adjust? Perhaps the judgment that this (career or security) is very important or that (taking care of home and children or keeping church laws) is not so important. Perhaps the commonsense but inadequate approach is that I can’t love others unless I first love myself; that my needs, then the needs of my family, come before the claims of the poor; or that material needs are more fundamental than spiritual ones. Spend a few moments today asking God to show you one way in which you need to change your mind so that you can make room for his way of thinking.

Ružencový spolok bude mať výročnú schôdzu spojenú s obedom v nedeľu **20. septembra**. Lísky sú k dispozícii dnes po sv. omši. Môžete si ich kúpiť u Ed a Mary Bajus, Zita Belzar, Anne Drblik alebo Helen Panov.

Fall Festival & Pig Roast - nedeľa, 27. septembra, 2015. Jedna sv. omša o **10:30**, po nej obed v kostolnej hale. Lístky: \$20 (bravčové) \$5 (burger). Pre lístky, kontaktujte: John Grajcar: 647-588-2920, Anne Mitro: 905-279-8154 alebo Helen Panov: 416-231-7872.



Radi by sme privítali do nášho farského spoločenstva **Liviu Vaculik** ktorá bola pokrstená minulý týždeň. Nech jej krst je prvým krokom v celoživotnom priateľstve s Ježišom.

Všetkým rodičom: Ak chcete aby vaše dieťa prijalo sviatosť prvého svätého prijímania alebo sviatosť birmovania v roku 2016 v našom kostole, vyzdvihnite si prosím prihlášku na farskom úrade.

ĎAKUJEME – Sme veľmi vďační nebohej **Magdalene Yakubik**, ktorá nechala vo svojej záveti 20,000.00 dolárov pre náš kostol. Nech ju Boh za jej štedrosť odmení večným pokojom. Spomeňte si na ňu vo svojich modlitbách.

Srdečné ďakujeme všetkým čo pomáhali pri pikniku Deň rodiny. Čistý zisk bol: **\$1,404.20**. Tiež ďakujeme Petrovi Repkovi za jeho dar **\$630.00** z predaja langošov.

SVIATOK SEDEMBOLESTNEJ PANNY MÁRIE
utorok 15. septembra. Svätá omša o 19:00.



všetkým, ktorí predávali kávu po nedeľnej slovenskej omši za ich dar **4,300.00** dolárov, ktoré idú na stavebný fond. Nech vás Boh žehná!

.....
20. septembra Lektori: P. Hudec/P. Karandysovsky
20. septembra Kurátori: G. Nemethy, M. Mrva,
J. Demek Sr., P. Repka
.....

Prenájom haly: Volajte Anne Mitro 905-279-8154

The Rosary Society will hold its annual luncheon meeting on **Sunday, September 20**. Tickets at \$20.00 will be available for purchase this Sunday after the mass and will be sold by Ed or Mary Bajus, Zita Belzar, Anne Drblik or Helen Panov.

Fall Festival & Pig Roast - Sunday, September 27, 2015. One mass at **10:30 am** followed by a lunch in the church hall. Tickets: \$20 (pork) \$5 (burger). For tickets, please contact: John Grajcar: 647-588-2920, Anne Mitro: 905-279-8154 or Helen Panov: 416-231-7872.



We would like to welcome to our Parish community **Livia Vaculik** who was baptized last week. May her Baptism be the first step in a lifelong friendship with Jesus.

To all parents: If you are interested in having your child receive First Holy Communion in our parish or the Sacrament of Confirmation in the upcoming year 2016, please pick up an application in the parish office.

THANK YOU - We are very grateful to the late **Magdalena Yakubik** who left in her will \$20,000.00 towards our church. May God reward her with eternal happiness for her generosity. Please keep her in your prayers.

A big thank you to everyone who helped out at the Family Day Picnic. Net Profit was: **\$1,404.20**. Thanks also to Peter Repka for his donation of **\$630.00** from the sale of langoses.

OUR LADY OF SORROWS FEAST
Tuesday, September 15th. Holy mass at 7:00 pm.



to all those who sold coffee after the Sunday 11:00 am mass for their donation of **\$4 300.00** towards the building fund. May God bless you!

.....
September 20th Lectors: Anne Mitro/Jara Ragan
September 20th Ushers: L. Dworak, J. Szabo,
E. Jursa, J. Becar
.....

Hall Rental: Call Anne Mitro 905-279-8154

Compliments of...
The Queensway Machine Products Ltd.
 John L. Saksun • President
 8 Rangemore Rd. Toronto
 (416) 259-4261

OAKVILLE ...
 A GREAT PLACE TO LIVE
 SMALL TOWN CHARM WITH
 BIG CITY CONVENIENCE
 TO MAKE ALL THE RIGHT MOVES CALL



TOP 5%
 FOR ROYAL
 LePAGE
 CANADA



HELEN DANKO
 SALES REPRESENTATIVE
 ROYAL LEPAGE
 (905) 845-4267



VIBRIN DRUG MART
 Prescription Service
 50 Bristol Rd. E. 905-890-2233



MITCHELL SANDHAM PASTOR
 Insurance Services Since 1957
 Auto • Home • Business
John Pastor
Dan Pastor
 www.mspsinsurance.ca
 5225 Orbitor Dr., #15, Mississauga 905-238-6500

CARISMA FLORISTS



CUSTOM DESIGNING FOR ALL OCCASIONS
 Ron Mazzucco
 720 Burnhamthorpe Rd. W. Unit 2C (905) 848-2300

COPEs *Turner & Porter*
 Community Of People Extending Support
 Mississauga Bereavement Support Series
 Call us for more information about our
 Spring, Summer & Fall Sessions
 Call us for more information at 416-767-6793

PEEL CHAPEL 2180 Hurontario St. 905-279-7663	NEWEDUK CHAPEL 1981 Dundas St. W. 905-828-8000	YORKE CHAPEL 2357 Bloor St. W. 416-767-3153	BUTLER CHAPEL 4933 Dundas St. W. 416-231-2283
--	--	---	---

turnerporter.ca



ZAJAC AND ZAJAC RENOVATIONS
 Basements • Bathrooms • Plumbing
 Roofing • Ceramics • Painting
 General Repairs
 905-896-3931

Stan & Anna Lendak
Sutton Group Realty Systems Inc.
 Experience • Commitment • Trust
 BUS: (905) 896-3333
 DIR: (416) 827-3999

Remember...
 Let our advertisers know you saw their ad here.



BloorKiplingDentistry.com
Dr. John M. Kovalcik
 3843 Bloor St. W.
 416-239-4393

THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE



TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL
 905-624-4422

VIET EYES OPTICAL
Patricia Phuong Pham, RO
 Contact Lens Fitter
 5025 Heatherleigh Ave., #4 905-502-0026
 888 Dundas St., #K1/K2 905-896-9800
 TOP QUALITY • TOP PRODUCT • BOTTOM PRICE

FLORIDA SARASOTA/MIAMI
 Impulse Realty International
 Real Estate
 941-400-8235
 941-284-4242
 Iveta.impulse@gmail.com

CASKET OUTLET
 SAVE UP TO 75%
 over Funeral Homes
 Canadian Quality Caskets, Urns,
 Funeral Flowers & Headstones
 1351 Matheson Blvd. E., #5 905-282-0555 CasketOutlet.ca



LittleKickers
 Play not Push - positive, fun-filled kids' soccer classes (18mths to 7 yrs); indoor & outdoor; all year round. Classes near Square One. 905-782-5425 www.littlekickers.ca

BLUE WATER MECHANICAL SERVICES
 PLUMBING • HEATING BOILERS • DRAINS
 Marian Masar - Master Plumber
 905-469-1236

Dufferin-Peel Catholic Teachers Building Community Together
 www.dpsuoecta.com
 www.OECTA.on.ca

CATHOLIC CEMETERIES FUNERAL SERVICES
 www.catholic-cemeteries.com
 Assumption Cemetery 905-670-8801
 Queen of Heaven Cemetery 905-851-5822
 Our Funeral Home is Now Open at Holy Cross Cemetery

ROYAL LEPAGE
 Facts Without the Pressure
Linda Turosky
 Sales Representative
 416-695-8756

DP-Catholic Teachers
 ONTARIO ENGLISH
Together

Flowers by Mira
 Flowers For All Occasions
 5035 Hurontario St. Unit 4 905-501-0200
 FlowersByMira.com

DR. M.J. OLAH
 Physician & Surgeon
 Open Monday - Friday
 6 Beamish Drive
 (416) 239-2305

Scott FUNERAL HOME
 MISSISSAUGA CHAPEL
 420 Dundas St. E. Tel: (905) 272-4040
 Il personale parla anche l'Italiano



Experienced staff familiar with all customs and practices

DR. JOSEPH GOMBITA, DDS
 Dentist
 • Braces & Implants
 • Seniors Discounts
 5098 Dundas St. W.
 (416) 231-8022

CENTUM For all your mortgage needs...
 Total Mortgage Services Inc.
Henrieta Hyravy - Mortgage Agent
 (416) 892-2992
 www.centum.ca/henrieta_hyravy



HIGHLAND FARMS
 Start Fresh
 MATHESON & HURONTARIO



Anthony Godlewski
 Sales Representative
 Since 1990
iProRealty
 416-999-3426
 www.anthonygodlewski.realtor



EVERGREEN
 RETIREMENT COMMUNITY
 INDEPENDENT • FULL SERVICE ASSISTED LIVINGSTYLES
 820 Scollard Court 905-502-8882
 Mississauga
 www.evergreenretirement.ca

